

Distr.: Limited  
16 June 2025

Arabic  
Original: English

## برنامج الأمم المتحدة للبيئة



الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء  
فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة  
للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث  
الدورة الثالثة

جنيف، سويسرا، 17-21 حزيران/يونيه 2024  
وبونتا دل إستي، أوروغواي، 15-18 حزيران/يونيه 2025

### مشروع تقرير الجزء الثاني من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث

#### مقدمة

1- في 2 آذار/مارس 2022، قررت جمعية الأمم المتحدة للبيئة التابعة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، في قرارها 8/5، أنه ينبغي إنشاء فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث. وقررت جمعية البيئة أيضاً أن تشكل، رهناً بتوافر الموارد، فريقاً عاملاً مخصصاً مفتوح العضوية يبدأ عمله في عام 2022، على أمل استكمال هذا العمل بحلول عام 2024.

2- وفي الجزء الأول من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، المعقود في جنيف في الفترة من 17 إلى 21 حزيران/يونيه 2024، اتفق، في ضوء ضيق الوقت، على استئناف الدورة وعقد الجزء الثاني من الدورة الثالثة بالتعاقب مع الاجتماع الحكومي الدولي لإنشاء الفريق. وبناءً على ذلك، عُقد الجزء الثاني من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في مركز بونتا دل إستي للمؤتمرات والمعارض، في بونتا دل إستي، أوروغواي، في الفترة من 15 إلى 18 حزيران/يونيه 2025.

#### أولاً- افتتاح الدورة

3- افتتحت الدورة في الساعة 10:15 من صباح يوم الأحد 15 حزيران/يونيه 2025 رئيسة الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث، غودي ألكيماد (مملكة هولندا). وفي معرض ترحيبها بالمشاركين، أشارت إلى ضرورة الوفاء بالولاية المنصوص عليها في قرار جمعية الأمم المتحدة للبيئة 8/5، لضمان أن يتمكن الفريق من تقديم معلومات علمية سليمة لمقرري السياسات، على نحو يساعدهم على اتخاذ إجراءاتهم، ولتتمكين، من ثم، من الانتقال نحو كوكب خال من التلوث. وينبغي لنتائج الجزء الأول من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح

- العضوية أن تساعد على تيسير الانتهاء من أعمال الدورة الحالية، وهو مسعى يتطلب الدعم والمشاركة البناءة والمرونة من جميع الوفود.
- 4- وقد أدلى ببيانين افتتاحيين كل من إدغاردو أورتنو سيلفا، وزير البيئة في أوروغواي؛ وإنغر أندرسن، المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة.
- 5- وقال السيد أورتنو سيلفا في بيانه إن الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث تُتاح له فرصة تاريخية في الجزء الثاني من دورته الثالثة. ويؤكد الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أن ينشئ آلية من شأنها تسخير المعارف العلمية لتيسير اتخاذ قرارات سياسية مستنيرة وفعالة وعادلة - تماماً كما فعلت الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ والمنبر الحكومي الدولي للعلوم والسياسات المعني بالتنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية. وذكر أن أوروغواي ملتزمة تماماً بهذا الهدف. وعلى الرغم من أن أوروغواي بلد صغير، فقد أدت دوراً كبيراً في استضافة مؤتمرات دولية مختلفة، مثل لجنة التفاوض الحكومية الدولية لوضع صك دولي ملزم قانوناً بشأن التلوث البلاستيكي، بما فيه التلوث في البيئة، وهي تركز جهودها للقضايا العامة والجماعية والبيئية. ففي السنوات الأخيرة، على سبيل المثال، أنشأت إطاراً معيارياً متيناً لإدارة المواد الكيميائية، يتضمن المبدأ الوقائي ونهج دورة الحياة والمشاركة بين القطاعات، كما حولت شبكتها الكهربائية لتوليد 97 في المائة من إمداداتها من الكهرباء من مصادر متجددة.
- 6- وأضاف أن حكومة بلده تؤيد بقوة إنشاء الفريق الجديد. وفي حين أن نجاح الفريق يعتمد على الأسس التي سترسى في الدورة المستأنفة الحالية، فإن الاتفاقات التي يجري التوصل إليها لا ينبغي أن تخنق الطموحات المستقبلية: ويجب إعطاء إجراءات الفريق وهياكل الحوكمة الوقت والمجال للتطور بشكل طبيعي. ولتمكين الفريق من العمل بطريقة مرنة، فلا بد من وضع تدابير مؤقتة والنظر في إقامة شراكات استراتيجية وتيسير المشاركة الواسعة والنشطة والمتنوعة للأوساط العلمية الدولية. ولا بد من دمج أصوات من جميع القارات والتخصصات والسياقات؛ وينبغي ضمان المساواة بين الجنسين والقيادة والمشاركة الكاملة للنساء والفئات الضعيفة الأخرى؛ والقطاعات المختلفة ومصادر المعرفة المختلفة، بما في ذلك المعارف المحلية والتقليدية، التي ينبغي دمجها من أجل التوصل إلى حلول عادلة ومستدامة لتحديات العالم الحقيقي.
- 7- ومضى قائلاً إن حكومة بلده تؤمن بالقوة التحويلية للحوار المفتوح باعتباره قاعدة يمكن أن يُبنى عليها أساس متين؛ وهي تؤمن بتعددية الأطراف كوسيلة مجدية ومشروعة ودائمة لمعالجة التحديات التي تواجه البشرية؛ وتؤمن بالعمل مع الأمم المتحدة لإيجاد عالم يستطيع فيه البشر العيش في سلام بعضهم مع بعض ومع البيئة. ودعا إلى عدم الخلط بين الاستهلاك والتقدم. وقال إنه يجب عدم تفويت فرصة إنشاء فريق من شأنه أن يكون بمثابة ركيزة جديدة للحوكمة الدولية: فكوكب الأرض والأجيال القادمة يعتمدان عليه.
- 8- وقالت السيدة أندرسن في بيانها الافتتاحي إن الدورة الثالثة المستأنفة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية تتعقد في وقت حرج. فكل سنة تمضي من دون إنشاء فريق العلوم والسياسات تعد سنة أخرى تفتقر فيها البلدان إلى الوصول إلى أفضل العلوم التي يستعرضها الأقران والتي من شأنها أن تساعد على إدارة المواد الكيميائية والنفايات والتلوث والحد من الأضرار التي تلحق بالناس والبيئة.
- 9- واستطردت قائلة إن تحقيق الاتفاق على الوثيقة التأسيسية للفريق يعد أمراً بالغ الأهمية. والصيغة اللازمة لوضع المبادئ والنهج التشغيلية متاحة بالفعل في مقرر جمعية البيئة 8/5، ودعت إلى استخدامها كدليل إرشادي. وأشارت إلى أن إنشاء الفريق لن يفرض التزامات على الدول الأعضاء، وأن البلدان ستكون قادرة على تقرير كيفية استخدام مخرجات الفريق لتوجيه سياساتها الوطنية. وفيما يتعلق بعضوية الفريق، فيمكن للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أن يختار بين النهج الذي تتبعه الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، حيث تكون العضوية مفتوحة تلقائياً للدول الأعضاء في الأمم المتحدة، أو نظام اختيار الانضمام الذي يستخدمه المنبر الحكومي الدولي

للعلوم والسياسات المعني بالتنوع البيولوجي وخدمات النظم الإيكولوجية، والذي يمكن للحكومات بموجبه أن تقرر الانضمام إلى الفريق عندما تكون مستعدة لذلك.

10- وحث الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على أن يقرر في مرحلة مبكرة ما إذا كانت قرارات الفريق بشأن المسائل الموضوعية ينبغي أن تتخذ بتوافق الآراء أو بالتصويت. ونظراً لوجهات النظر القوية للحكومات بشأن هذه المسألة، فإن التوصل إلى اتفاق يتطلب مرونة واستعداداً للتوصل إلى حل توافقي. وفيما يتعلق بدور المراقبين، أشارت إلى أن الحكومات ستضطلع بالدور القيادي، ودعت الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية إلى النظر في أفضل السبل لضمان استفادة الفريق من آراء طائفة واسعة من أصحاب المصلحة، حيث أنه يتعين معالجة القضايا البيئية والاجتماعية والاقتصادية جنباً إلى جنب. ويمكن إحراز تقدم سريع في القضايا المتعلقة بالمصطلحات.

11- وأشارت إلى أن الفريق سيحتاج إلى إنشاء أمانة خاصة به، وكررت تأكيد موقفها بأنها تتوقع أن يواصل برنامج الأمم المتحدة للبيئة توفير وظائف الأمانة، والعمل مع كيانات الأمم المتحدة الأخرى التي تربطها بالمنظمة شراكات قوية، مثل منظمة الصحة العالمية وغيرها، مع الاستفادة من مهاراتها وخبراتها. وفيما يتعلق بالترتيبات المالية، ذكرت أن إنشاء صندوق استئماني طوعي بسيط تديره الأمانة سيكون إلى حد بعيد أبسط الخيارات وأكثرها فعالية؛ وأضافت أنه يمكن الانتهاء من التفاصيل الدقيقة للترتيبات المالية في مرحلة لاحقة. ويمكن أن تتفاوض الهيئة الإدارية للفريق بعناية بشأن الشراكات الاستراتيجية وتأسيسها في اجتماع مقبل.

12- وعقب البيانين الاستهلاليين، اقترحت الرئيسة الترتيبات المتعلقة بتسيير أعمال الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، حيث تناولت، في جملة أمور، ترتيب التحدث في الدورة المستأنفة، والقيود الزمنية للبيانات، وممارسات الأمم المتحدة المتعلقة بحق الرد. وأشارت على وجه الخصوص، إلى أن النظام الداخلي لجمعية البيئة ينطبق على اجتماعات الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، مع إجراء ما يلزم من تعديلات، على النحو المتفق عليه في دورته الأولى. وشددت على أن مدونة منظومة الأمم المتحدة النموذجية لقواعد السلوك المتعلقة بمنع التحرش، بما في ذلك التحرش الجنسي، في مناسبات منظومة الأمم المتحدة ستطبق على الجزء الثاني من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، بوصفه اجتماعاً للأمم المتحدة، مما يتيح لجميع المشاركين المشاركة في الدورة في بيئة شاملة ومحترمة وآمنة، مسترشدين بأعلى المعايير الأخلاقية والمهنية.

13- ووافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على الترتيبات التي اقترحتها الرئيسة لتسيير أعماله، بما في ذلك ترتيب التحدث في الدورة المستأنفة، لضمان كفاءة عمله.

## ثانياً - انتخاب أعضاء المكتب

14- أشارت الرئيسة إلى أن الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية قد انتخب أعضاء مكتبه وفقاً للنظام الداخلي لجمعية البيئة، وأنه قد نُظر في هذه المسألة في الجزء الأول من الدورة الثالثة ولم يؤخذ بأي تغييرات منذ ذلك الحين.

15- وبناءً على ذلك، تألف مكتب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية للجزء الثاني من الدورة الثالثة من السيدة ألكيماد رئيسة للفريق والأشخاص التالية أسماؤهم نواباً لرئيسة المكتب: لينروي كريستيان (أنتيغوا وبربودا)؛ وجينهيوي لي (الصين)؛ وليندا كوسغي (كينيا) (مقررة)؛ وعمر دياوري سيسي (مالي)؛ وصقلين سيده (باكستان)؛ وألكساندرو روزنوف (رومانيا)؛ وميشيل تشيرين (سويسرا)؛ ورومان فيلونينكو (أوكرانيا)؛ وجوديث توريس (أوروغواي).

## ثالثاً - إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى

## ألف - إقرار جدول الأعمال

16- وافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على العمل وفقاً لجدول الأعمال التالي، بصيغته التي اعتمدها الفريق العامل في الجزء الأول من دورته الثالثة على أساس جدول الأعمال المؤقت (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/1)، ومع مراعاة جدول الأعمال المشروع (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/1/Add.2):

- 1- افتتاح الدورة.
- 2- انتخاب أعضاء المكتب.
- 3- إقرار جدول الأعمال ومسائل تنظيمية أخرى:
  - (أ) إقرار جدول الأعمال؛
  - (ب) مسائل تنظيمية.
- 4- إعداد مقترحات بشأن إنشاء فريق للعلوم والسياسات.
- 5- توصيات إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة بشأن التحضير للاجتماع الحكومي الدولي من أجل إنشاء فريق العلوم والسياسات.
- 6- مسائل أخرى.
- 7- اعتماد تقرير الدورة.
- 8- اختتام الدورة.

## باء - مسائل تنظيمية

- 17- اتفق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على تنظيم أعمال الجزء الثاني من دورته الثالثة وفقاً لمشروع جدول الأعمال المشروع (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/1/Add.2) ومذكرة السيناريو (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/INF/8)، على أساس أن الجدول الزمني المؤقت للدورة، بما في ذلك جدول أفرقة الاتصال، يمكن تحديثه في ضوء التقدم المحرز في اجتماعات أفرقة الاتصال وبعد إجراء مشاورات في المكتب.
- 18- واثق على أنه يمكن للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أن ينشئ أفرقة اتصال وأفرقة غير رسمية حسبما يراه ضرورياً وأن يزودها بولايات واضحة وموجزة، وأن يكون أي فريق اتصال من هذا القبيل مفتوحاً لمشاركة جميع الحكومات وأصحاب المصلحة ما لم تقرر الرئيسة أو الميسرون المشاركون لأفرقة الاتصال خلاف ذلك. واثق كذلك على بذل الجهود لضمان عدم عقد اجتماع لأكثر من فريقين في نفس الوقت لضمان مشاركة الوفود الصغيرة وتجنب التداخل والازدواجية في المسائل.
- 19- وللسماع بإجراء مناقشات مركزة وتيسير إحراز تقدم في وضع الصيغة النهائية للمقترحات المقدمة من الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، جرى الاتفاق على أن تُنظم أفرقة الاتصال والأفرقة غير الرسمية المحتملة بطريقة تيسر عملية تكرارية، على النحو التالي:
  - (أ) ستكون ولايات الأفرقة واضحة وشفافة.
  - (ب) سيقوم الميسرون المشاركون بتحديد الموضوع الذي يتعين تناوله وتنظيم العمل في بداية كل جلسة أو فرع من النص الذي سيجري تناوله، مع مراعاة نتائج الجلسات السابقة.

(ج) ستبقي الأمانة الوفود على اطلاع على آخر المستجدات قدر الإمكان، بما في ذلك التحديثات المحتملة على النحو الذي نوقش في المكتب.

(د) سيقدم الميسرون المشاركون تحديثات موجزة عن التقدم المحرز في الجلسات العامة، وعند الاقتضاء، في أفرقة أخرى.

20- واتفق أيضاً على أنه، من أجل تتبع التقدم المحرز في أفرقة الاتصال بشأن الأجزاء المتفق عليها مبدئياً من نص الوثائق الختامية التي سيقدمها الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية، سيجري تجميع النصوص المتفق عليها مبدئياً من أفرقة الاتصال في مشاريع ورقات غرفة اجتماع تتاح كوثائق أثناء الدورة.

#### جيم- الحضور

21- حضر الاجتماع ممثلو الحكومات التالية: [--]

22- وحضر الدورة أيضاً ممثلون عن [--].

23- وحضر ممثلو وكالات الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها، وأمانات المنظمات الحكومية الدولية الأخرى، وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف وكيانات أخرى، التالية أسماؤها: [--].

24- وحضر ممثلو الكيانات غير الحكومية، وقطاع الصناعة، والأوساط الأكاديمية والكيانات الأخرى، التالية أسماؤها: [--]

#### رابعاً- إعداد مقترحات بشأن إنشاء فريق للعلوم والسياسات

##### ألف- بيانات الممثلين والمراقبين

25- دعت الرئيسة المجموعات الإقليمية والسياسية ومجموعات أصحاب المصلحة إلى الإدلاء ببيانات للإعراب عن آراء عامة بشأن المسائل الموضوعية التي سيُنظر فيها في الدورة الحالية.

26- وقال الممثل الذي تحدث باسم مجموعة دول آسيا والمحيط الهادئ إن الفريق ينبغي أن يكون فعالاً وشاملاً؛ وأن يعكس الاحتياجات والحقائق والأولويات المتنوعة لجميع المناطق؛ وأن يحترم المساواة في السيادة بين جميع الدول الأعضاء؛ وأن يثري السياسات الوطنية لا أن يفرضها. وينبغي أن تكون عملية صنع القرار في الفريق معتمدة بشكل راسخ على توافق الآراء بشأن جميع المسائل الموضوعية، وينبغي أن يقتصر التصويت على المسائل الإجرائية فقط، مثل انتخاب أعضاء المكتب. ويجب أن يؤدي المكتب دوراً تيسيرياً ولوجستياً فقط؛ وينبغي أن تكون ولايته الإشراف على تنفيذ القرارات التي تتخذها الهيئة العامة للفريق وليس إعادة تفسير تلك القرارات أو تعديلها. ومن المهم ضمان التمثيل المتوازن بين البلدان المتقدمة والبلدان النامية في تشكيل لجنة الخبراء المتعددة التخصصات التابعة للفريق، التي ينبغي أن تكون بمثابة هيئة استشارية. وينبغي أن تقتصر عضوية الفريق على الدول ذات السيادة، ولا ينبغي أن يكون للمراقبين نفس الحقوق التي تتمتع بها الدول الأعضاء. ودعا إلى منح دولة فلسطين العضوية الكاملة في الفريق بالنظر إلى مشاركتها الطويلة الأمد في مختلف الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف، ووضعها كعضو في العديد من الوكالات المتخصصة التابعة للأمم المتحدة.

27- وأعاد التأكيد على دعم مجموعته للتمويل القائم على المساهمات الطوعية، دون الاسترشاد بجدول الأنصبة المقررة الإرشادي الطوعي للأمم المتحدة. ولا ينبغي تخصيص التمويل، وينبغي أن تبت الهيئة العامة للفريق في تخصيص الموارد. وينبغي إدماج بناء القدرات في جميع وظائف اللجنة وعملها، وينبغي إيلاء اهتمام خاص لاحتياجات وأولويات البلدان النامية. وينبغي أن يعمل الفريق كآلية لتقديم المشورة السياساتية القائمة على الأدلة، مع مراعاة السياقات الوطنية المتنوعة، وينبغي ألا يُوسَّع نطاق ولايته إلى ما هو أبعد من النطاق المحدد بموجب قرار جمعية البيئة 8/5. وينبغي أن يستضيف برنامج الأمم المتحدة للبيئة أمانته.

28- وقالت الممثلة التي تحدثت باسم مجموعة الدول الأفريقية إنه من المتوقع أن يفي الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في الدورة الحالية بولايته وأن يفي بالوعد الوارد في قرار جمعية البيئة 8/5. ومن المهم إكمال بنود جدول الأعمال التي لم تُستكمل في الجزء الأول من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية بجدية وعلى وجه السرعة. وهناك بعض "المسائل السهلة المعالجة" فيما يتعلق بالوثائق التأسيسية وغيرها من الوثائق التي يمكن حلها كوسيلة لتسريع عمل الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية وتوفير الوقت والطاقة. ومن خلال الاحترام المتبادل والعقلية التعاونية والالتزام المشترك والتركيز على الأهداف المشتركة، يمكن إنشاء فريق يخدم المجتمع العالمي حقاً، بما في ذلك من خلال معالجة التحديات التي تواجهها البلدان في أفريقيا.

29- وفيما يتعلق بعناصر محددة، دعت مجموعة الدول الأفريقية إلى تمثيل متساوٍ للبلدان المتقدمة والنامية في عضوية لجنة الخبراء المتعددة التخصصات. وينبغي أن ينظر الفريق في سلسلة القيمة للمواد الكيميائية والنفايات، مع معالجة التلوث، وضمان المصادقية والحياد والشفافية والشرعية في عملياته وإنجاز مهامه. وينبغي بذل الجهود لتجنب ازدواجية العمل؛ وضمان مشاركة متوازنة جغرافياً وشاملة جنسانياً ومراعية للمنظور الجنساني؛ والاعتراف بخبرة العمال غير الرسميين وأدوارهم الحاسمة في إدارة النفايات الخطرة وإعادة تدويرها. وينبغي مواصلة اسم الفريق مع العناصر الأساسية للقرار 8/5 ومع الاتفاقات الدولية الأوسع نطاقاً بشأن المواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث. ومن الضروري اتخاذ قرارات بشأن الترتيبات المؤقتة لضمان استمرارية وفعالية عمل الفريق وتمكين الأمانة الحالية من مواصلة عملها.

30- وقالت الممثلة التي تحدثت باسم الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه إن وفدها على استعداد للمشاركة في التعاون الفعال من أجل إنجاز ولاية الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية وإعداد التوصيات للاجتماع الحكومي الدولي من أجل إنشاء فريق العلوم والسياسات. علاوةً على ذلك، فقد دعم الوفد النطاق والوظائف المتفق عليها للفريق، والتي شملت جميع جوانب المواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث. وينبغي أن تكون المبادئ التشغيلية التي توجه عمل الفريق واضحة وموجزة، وينبغي أن تتضمن الترتيبات المؤسسية تحديداً واضحاً لولايات المكتب ولجنة الخبراء المتعددة التخصصات والأمانة وهيئة الإدارة. ويجب أن يكون عمل الفريق مستقلاً علمياً، وأن يكون ذا صلة بالسياسات دون أن يكون يفرضها، وهو أمر بالغ الأهمية لمصادقيته. إضافةً إلى ذلك، ينبغي النظر في بعض جوانب الترتيبات المؤسسية إلى جانب مشروع النظام الداخلي. وينبغي أن تكون العضوية في اللجنة متاحة لمنظمات التكامل الاقتصادي الإقليمية. وبناءً على ذلك، أعرب الاتحاد الأوروبي عن اهتمامه بالانضمام إلى الفريق المستقبلي والتزم بدعم عمله من خلال برامج وموارده العلمية. ويجب أن يكون جميع أصحاب المصلحة المعنيين قادرين على المساهمة في ضمان الشفافية والخبرة والمعرفة لدى الفريق، وتعزيز أهمية وتأثير منتجاته.

31- إن التوصل إلى توافق في الآراء بشأن الترتيبات المطلوبة لإنشاء الفريق، والتي تشمل جميع جوانب المواد الكيميائية والنفايات والتلوث، أمرٌ بالغ الأهمية. وقد التزم الوفد بوضع اللمسات الأخيرة على الوثيقة التأسيسية والقرارات اللازمة للاجتماع الحكومي الدولي بما يتماشى مع قرار جمعية البيئة 8/5. وينبغي أيضاً إحراز تقدم بشأن مشروع النظام الداخلي المرفق بالتوصيات المقدمة إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة التحضير للاجتماع الحكومي الدولي. وينبغي أن تعقد الدورة الأولى للهيئة الإدارية في أقرب فرصة ممكنة، وفي موعد لا يتجاوز سنة واحدة من تاريخ إنشاء الفريق. ومن شأن اختيار اسم معروف للفريق أن يزيد من الوعي بنتائجه والإقبال عليها. وقد التزم الاتحاد الأوروبي والدول الأعضاء فيه بالتعاون من أجل إرساء الأسس اللازمة لنجاح إنشاء الفريق في الاجتماع الحكومي الدولي.

32- وقالت المراقبة التي تحدثت باسم جميع المجموعات الرئيسية وأصحاب المصلحة إن العلم وأشكال المعرفة الأخرى تحمل مفتاح فهم ومنع التلوث، الذي لا يزال يؤثر سلباً على النظم الإيكولوجية وحياة الملايين من الناس. ولكي يكون الفريق ناجحاً، ينبغي أن تكون هناك آليات رسمية لمشاركة المجتمع المدني، وينبغي أن يكون العلماء من مجموعة من القطاعات والتخصصات قادرين على المشاركة كأعضاء في لجنة الخبراء المتعددة التخصصات.

إن التعاون الشامل والمتعدد التخصصات ضروري لتقديم المشورة في مجال السياسات التي تراعي الاعتبارات الجنسانية وتستجيب لاحتياجات جميع المجتمعات. ويجب أن يكون لدى الفريق سياسة وعملية قوية وصارمة بشأن تضارب المصالح تدعم أعلى معايير الحياد والشفافية.

33- وقال المراقب الذي تحدث باسم المجموعة الرئيسية للأطفال والشباب إنه في ضوء إلحاح أزمات المواد الكيميائية والنفايات والتلوث العالمية، فإن وجود فريق العلوم والسياسات بالغ الأهمية لدعم الحق في بيئة نظيفة وصحية ومستدامة للأجيال الحالية والمستقبلية. ومن الواجب الأخلاقي إدراج الإنصاف بين الأجيال كمبدأ تشغيلي للفريق، وبالتالي تعزيز شرعيته وتأثيره وتعزيز قدراته على "استكشاف الأفق". ومن خلال النظر في احتياجات الأجيال الحالية والمستقبلية، يمكن للفريق أن يتبنى نهجاً استباقياً لتحديد الاتجاهات والمخاطر والفرص الناشئة، بما يتماشى مع مبادرة الأمم المتحدة 2020. وتتميز القرارات والأفعال والتفاعس الذي يحدث اليوم بتأثير مضاعف بين الأجيال؛ ومن مسؤولية الأجيال الحالية حماية رفاية الأجيال القادمة. كذلك ينبغي على الفريق أن يتبنى نهجاً قائماً على حقوق الإنسان لحماية الصحة والرفاهية، بما في ذلك الأشخاص والمجتمعات الأكثر تضرراً والأقل إيصلاً لأصواتها.

34- وقالت المراقبة التي تحدثت باسم الشبكة الدولية للتخلص من الملوثات العضوية الثابتة إن المشاركة الهادفة للمجتمع المدني في عمل فريق العلوم والسياسات المقبل تشكل أمراً أساسياً. ومن شأن المشاركة المبكرة والشاملة للمجتمع المدني في الفريق أن تبني الثقة وتساعد على ضمان أن يعكس عمله احتياجات المجتمع. وكان المجتمع المدني بالفعل يدعم بنشاط العمليات السياساتية المحلية والدولية وعمل الهيئات العلمية ويعزز بنشاط تنفيذها. وكانت هذه المساهمات محورية في تعزيز الفهم العلمي والعمل السياساتي الفعال. وينبغي أن تتضمن الوثائق التأسيسية للفريق نظاماً داخلياً واضحاً وشفافاً وبرامج عمل ونواتج وسياسات بشأن تضارب المصالح تدعم الشمولية والشفافية والنزاهة. ويجب أن تكون المعلومات التي يستخدمها الفريق، إلى جانب النتائج التي يتوصل إليها، متاحة للجمهور ويمكن الوصول إليها. كما يُعتبر الاعتراف بالعلوم التقليدية وعلوم السكان الأصليين والعلوم المستمدة من المواطنين بوصفها معرفة مشروعة أمراً بالغ الأهمية. وهذا النهج، المتسق مع اتفاقية بازل بشأن التحكم في نقل النفايات الخطرة والتخلص منها عبر الحدود، واتفاقية روتردام المتعلقة بتطبيق إجراء الموافقة المسبقة عن علم على مواد كيميائية ومبيدات آفات معينة خطرة متداولة في التجارة الدولية، واتفاقية استكهولم بشأن الملوثات العضوية الثابتة، واتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق، من شأنه كفالة أن يكون عمل الفريق قوياً، وعادلاً وموثوقاً.

35- وقالت المراقبة التي تحدثت باسم الشعوب الأصلية إن المواد الكيميائية والنفايات والتلوث تؤثر بشكل غير متناسب على الشعوب الأصلية داخل أراضيها. وفي ذلك الصدد، ينبغي احترام إعلان الأمم المتحدة بشأن حقوق الشعوب الأصلية. ويجب أن تؤخذ الشعوب الأصلية في الحسبان في جميع جوانب فريق العلوم والسياسات المقبل وقرارات جمعية الأمم المتحدة للبيئة ذات الصلة، والتي ينبغي أن تؤكد على مشاركتها الشاملة وتبرز دورها، مع الحفاظ على التوازن الجنساني والتوازن الجغرافي. وبغية ضمان الشمولية الحقيقية، ينبغي للفريق أن يعزز الحوار بين العلوم الغربية والمعرفة العلمية للشعوب الأصلية. وينبغي أن يؤكد النص على الالتزام بإدراج إشارات إلى احترام حقوق الشعوب الأصلية في جميع عمليات الفريق. وينبغي تخصيص منصبين على الأقل في لجنة الخبراء المتعددة التخصصات لخبراء من السكان الأصليين من مختلف المناطق. وبالإضافة إلى ذلك، ينبغي إنشاء لجنة استعراض من السكان الأصليين لكي تجري استعراضات للهيئة التوجيهية لترشيح الخبراء في لجنة الخبراء المتعددة التخصصات وغيرها من الهيئات واللجان الفرعية. وستواصل الشعوب الأصلية تقديم دعمها لهذه العملية.

36- وقالت المراقبة التي تحدثت باسم منظمة الصحة العالمية إن إنشاء فريق العلوم والسياسات سيلبي حاجة ملحة: ما يقرب من ربع الوفيات على مستوى العالم مرتبط بالمخاطر البيئية، إذ تعتبر المواد الكيميائية والتلوث من بين العوامل الرئيسية المساهمة في ذلك. ولهذا السبب، يجب أن تشكل الصحة محور أي حلول عالمية. وتدعم منظمة الصحة العالمية الفريق دعماً كاملاً باعتباره منبراً لتوجيه السياسات القائمة على العلوم وهي على استعداد

لتقديم الدعم التقني ودعم الأمانة وإشراك شبكاتهما العالمية ودوائرها الصحية إشراكاً كاملاً. كما أن هناك حاجة إلى إنشاء لجنة شاملة ومتعددة التخصصات تتماشى مع منظومة الأمم المتحدة الأوسع نطاقاً: فإدماج الصحة ليس أمراً اختياريًا، بل إنه أمر ضروري لحماية الناس والكوكب. وبالإضافة إلى المشاركة الفعالة للمراقبين، من الضروري أن تتصف لجنة الخبراء المتعددة التخصصات بالشفافية والخبرة، فضلاً عن التركيز القوي على الصحة والبيئة بين أعضاء اللجنة. ويمكن لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ومنظمة الصحة العالمية، بمجرد إنشاء الفريق، الانتهاء من وضع نموذج لخدمات الأمانة المشتركة، بالاستفادة من شبكاتهما وخبرتهما والفئات المعنية لكل منهما.

## باء - تقديم الوثائق والمناقشة

37- في معرض تقديم هذا البند، استرعت الرئيسة الانتباه إلى الوثيقتين المتصلتين، وهما الوثيقة التأسيسية ومشروع المقرر ذو الصلة المعروض على الاجتماع الحكومي الدولي من أجل إنشاء الفريق لكي ينظر فيه (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6)، والتوصيات المقدمة إلى مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث لكي ينظر فيها في دورته الأولى ومشروع المقرر ذو الصلة المعروض على الاجتماع الحكومي الدولي لكي ينظر فيه (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7)، وكلاهما أعد على أساس نتائج الجزء الأول من الدورة الثالثة. وكان معروضاً على الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أيضاً تقرير الجزء الأول من الدورة الثالثة للفريق العامل المخصص المفتوح العضوية المعني بإنشاء فريق للعلوم والسياسات لمواصلة المساهمة في الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات ومنع التلوث (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/5) ومشروع الإجراءات المالية (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/INF/9).

38- وقدم ممثل الأمانة الوثيقتين UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6 و UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7.

39- وقال أحد الممثلين إن وفده على استعداد لاستخدام الوثائق المقدمة كأساس لمزيد من العمل على أن يكون مفهوماً أنها لا تزال بين قوسين بالكامل، ولم يجر بعد الاتفاق على أي جزء منها.

40- ووافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على العمل على أساس الوثيقتين UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6 و CWP/OEWG.3/7. وبناء على اقتراح من الرئيسة، اتفقت اللجنة كذلك على حذف الديباجة المؤقتة الواردة في الفرع الثاني من الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6 من مرفق مشروع المقرر، على أساس أن يكون مفهوماً أن الجزء الخاص بالديباجة من مشروع المقرر نفسه سيكون بمثابة ديباجة من الآن فصاعداً.

41- [يُستكمل لاحقاً]

## جيم - إنشاء أفرقة الاتصال وعملها

42- وافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على إنشاء فريق اتصال معني بالعضوية ووظائف هيئات الفريق وصنع القرار والنظام الداخلي ذي الصلة. وتتمثل ولاية فريق الاتصال في وضع الصيغة النهائية لمشاريع المقترحات بشأن هيئات الفريق، بما في ذلك عضويتها ووظائفها، وكذلك بشأن صنع القرار ومشروع النظام الداخلي ذي الصلة. وبالتالي، كان من المقرر أن ينظر الفريق في عدة فروع من الوثيقة التأسيسية الواردة في مرفق مشروع المقرر المتضمن في الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6 والفروع المقابلة من مشروع النظام الداخلي الوارد في المرفق 1 لمشروع المقرر المتضمن في الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7. وسيضطلع بدور الميسرين المشاركين لفريق الاتصال كل من ميغيل رويز بوتيرو (كولومبيا) وتوكس أكينسيبي (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية). وقد اتفق على أن يعقد فريق الاتصال اجتماعات غير رسمية حسب الضرورة لتيسير مناقشاته بهدف إنهاء عمله.

43- ووافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أيضاً على إنشاء فريق اتصال بشأن العناصر التأسيسية الأخرى ومشروع النظام الداخلي ذي الصلة، ومشروع مقرر إنشاء فريق العلوم والسياسات. وتتمثل ولاية

فريق الاتصال في وضع الصيغة النهائية لعناصر الوثيقة التأسيسية التي لم ينظر فيها فريق الاتصال الأول، ومشروع النظام الداخلي المتعلق بها ومشروع مقرر إنشاء فريق العلوم والسياسات. وهكذا، ينظر الفريق العامل في العناصر الواردة في الوثيقة التأسيسية، على النحو المبين في مرفق مشروع المقرر الوارد في الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6، التي لم ينظر فيها فريق الاتصال الأول والفقرة (ي) من المادة 2 المقابلة من مشروع النظام الداخلي الوارد في المرفق 1 لمشروع المقرر الذي تتضمنه الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7، وكذلك مشروع المقرر بشأن إنشاء فريق العلوم والسياسات (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/6). وستكون الميسرتان المشاركتان لفريق الاتصال هما كاترينا شيبكوف (تشيكيا) وكينا غاردينر (ترينيداد وتوباغو). وقد اتفق على أن يعقد فريق الاتصال اجتماعات غير رسمية حسب الضرورة لتيسير مناقشاته بهدف إنهاء عمله.

44- ووجهت الرئيسة الانتباه إلى المرفق الثالث لمذكرة السيناريو، الذي يتضمن جدولاً يحدد الفقرات الدقيقة من الوثيقة الأساسية ومشروع النظام الداخلي الذي سينظر فيه كل فريق اتصال.

45- وأشارت الرئيسة إلى أنه سيتعين على الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية أن يعد، في الدورة الحالية، في إطار البند 4 من جدول الأعمال، مشروع المقرر المتعلق بإنشاء فريق العلوم والسياسات، بما في ذلك المرفق الذي يتضمن الوثيقة التأسيسية؛ ومشروع المقرر بشأن التوصيات لكي ينظر فيه مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات في دورته الأولى، مع مرفقاته ذات الصلة، بما في ذلك المرفق 1 المتعلق بمشروع النظام الداخلي للفريق العامل، والمرفقات من 2 إلى 4، بما في ذلك مشروع عملية تحديد برنامج العمل، ومشروع إجراءات إعداد وإجازة نواتج الفريق، ومشروع السياسة المتعلقة بتضارب المصالح، التي ستحال بصيغتها المعدلة في الجزء الأول من الدورة الثالثة لكي يواصل مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات النظر فيها. وبالإضافة إلى ذلك، وفي إطار البند 5 من جدول الأعمال، سيتعين على الفريق العامل إعداد مشروع مقرر بشأن ترتيبات الفترة الانتقالية.

46- ولذلك فقد طلب الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية إلى الأمانة إعداد ثلاثة مشاريع ورقات غرفة اجتماعات، تتضمن الأولى منها موجزًا لمشروع مقرر إنشاء الفريق، بما في ذلك مرفق للوثيقة التأسيسية، يوجز كل قسم من أقسامها؛ وتتضمن الثانية موجزًا لمشروع القرار لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات إلى مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات ومرفقاته من 1 إلى 4؛ وتتضمن الثالثة موجزًا لمشروع القرار بشأن ترتيبات الفترة الانتقالية.

## 1- فريق الاتصال المعني بعضوية ووظائف هيئات الفريق وصنع القرار والنظام الداخلي ذي الصلة

47- في معرض الإبلاغ عن عمل فريق الاتصال المعني بعضوية ووظائف هيئات الفريق وصنع القرار والنظام الداخلي ذي الصلة، قال الميسر المشارك إن الفريق ناقش صنع القرار والترتيبات المؤسسية وعضوية الهيئة العامة والمكتب والهيئات الفرعية. وتتطلب مسائل اتخاذ القرارات، وعضوية الهيئة العامة ومشاركة المراقبين مزيداً من الدراسة. واتفق فريق الاتصال على أن يشار إلى هيئة صنع القرار في الفريق باسم "الهيئة العامة". وتلا النص المتفق عليه في الوثيقة التأسيسية، على النحو التالي: "الهيئة العامة هي هيئة الإدارة وصنع القرار في الفريق". وقد أوعزت الرئيسة إلى الميسرين المشاركين بالمضي قدماً في تنفيذ هذا الاتفاق في جميع النصوص ذات الصلة التي نظرت فيها أفرقتهم.

## 2- فريق الاتصال المعني بالعناصر التأسيسية الأخرى والنظام الداخلي ذي الصلة، ومشروع مقرر إنشاء الفريق

48- في معرض الإبلاغ عن عمل فريق الاتصال المعني بالعناصر التأسيسية الأخرى والنظام الداخلي ذي الصلة، ومشروع المقرر الخاص بإنشاء الفريق، قال الميسر المشارك إن الفريق ناقش الأمانة والترتيبات المالية ومبادئ ونهج تشغيل الفريق. وتوصل فريق الاتصال إلى اتفاق بشأن إنشاء صندوق استئماني وبشأن المبدأ التشغيلي لضمان الحياد والشفافية.

### 3- فريق الاتصال المعني بالنظام الداخلي الآخر، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات، ومشروع المقرر بشأن الترتيبات الخاصة بالفترة الانتقالية

49- في معرض الإبلاغ، تحت البند 4 من جدول الأعمال، عن عمل فريق الاتصال المعني بالنظام الداخلي الآخر، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات، ومشروع المقرر بشأن الترتيبات الخاصة بالفترة الانتقالية، قال الميسر المشارك إن فريق الاتصال نظر في مشروع المقرر بشأن التوصيات لكي تتطرق فيه الهيئة العامة للفريق في دورتها الأولى. وقرر فريق الاتصال حذف فقرة المنطوق التي تدعو مجلس الإدارة إلى عقد الدورة الأولى للفريق، نظراً لأنه سيطلب من المديرية التنفيذية عقد الدورة الأولى في المقرر المتعلق بالترتيبات للفترة الانتقالية.

### دال- مناقشة إضافية

50- في المناقشة التي تلت ذلك، طلب أحد الممثلين إدراج أقواس في النص قيد المناقشة. وطلب بعض الأعضاء توضيح كيفية التعامل مع النص في مراحل مختلفة من المناقشة. ورداً على الأسئلة والتعليقات التي أثارها الممثلون، أشارت الرئيسة إلى أن مهمة أفرقة الاتصال هي وضع نص متفق عليه، مما يعني أن النص الذي سيحال إلى الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في الاجتماع العام يجب أن يُتفق عليه بشرط الاستشارة. وبالتالي، فإن النهج الذي اتبعه الميسرون المشاركون هو تناول المسائل التي لا تزال قيد المناقشة لمحاولة حلها أولاً، في حين أن أجزاء النص التي تمت مناقشتها، والتي تم التوصل بشأنها إلى حلول وسط في بعض الحالات، لم تُعط الأولوية في المناقشة في المقام الأول. علاوة على ذلك، وقبل إعادة النص إلى الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية في الاجتماع العام، ستتاح للممثلين فرصة لتأكيد الاتفاق على الفقرات التي تم الاتفاق عليها مبدئياً في المناقشات السابقة.

51- وفيما يتعلق بنقطة الانطلاق للمناقشات، طلبت الرئيسة من الممثلين أن يضعوا في اعتبارهم حالة المفاوضات في ختام الجزء الأول من الدورة الثالثة، وفي حال كانت لديهم مشكلة في النص الذي نوقش بشكل مكثف وتم الاتفاق عليه، أن يحاولوا حلها في مكان آخر في النص.

52- وفيما يتعلق بمسائل النظام الداخلي ذات الصلة بالعناصر التي يجري تناولها في فريق الاتصال المعني بعضوية ووظائف هيئات الفريق وصنع القرار والنظام الداخلي ذي الصلة، فقد وضعت هذه المسائل جانباً ريثما تنتهي المناقشات بشأن الوثيقة التأسيسية. وبناء على ذلك، يمكن تعديل هذا النص، إما لحل مشكلة الصياغة أو لإدخال أقواس تعكس آراء الوفود أو شواغلها. وفيما يتعلق بحالة مرفقات مشروع المقرر بشأن التوصيات المعروضة على مجلس الإدارة للنظر فيها، أوضحت الرئيسة أنه نظراً لضيق الوقت، لم توضع الصيغة النهائية للمرفقات 2-4، وكما هو مبين في مشروع المقرر ذي الصلة، ستحال المرفقات إلى الهيئة العامة للفريق في دورتها الأولى كما هي، لكي توضع في صيغتها النهائية من قبل الهيئة العامة.

53- [يُستكمل لاحقاً]

### خامساً- توصيات إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة بشأن التحضير للاجتماع الحكومي الدولي من أجل إنشاء فريق العلوم والسياسات

### ألف- تقديم الوثائق والمناقشة

54- في معرض تقديم هذا البند، استرعت الرئيسة الانتباه إلى مشروع مقرر بشأن الترتيبات للفترة الانتقالية لكي ينظر فيه الاجتماع الحكومي الدولي ويعتمده (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/8). وقد أعدت الأمانة هذه الوثيقة استجابة لطلب من المكتب للحصول على وثيقة بشأن الحد الأدنى من الترتيبات المطلوبة في الفترة الانتقالية، ولا سيما الأمانة المؤقتة، بغية التحضير لاجتماع مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات إلى أن يتم إنشاء الأمانة رسمياً.

55- وقدّم ممثل الأمانة الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/8.

56- ووافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على العمل على أساس الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/8.

#### باء - إنشاء أفرقة الاتصال وعملها

57- وافق الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية على إنشاء فريق اتصال معني بمشروع النظام الداخلي الآخر، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات إلى مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات، ومشروع المقرر بشأن الترتيبات للفترة الانتقالية. وتتمثل ولاية فريق الاتصال في وضع الصيغة النهائية لمشروع المقرر بشأن الترتيبات الخاصة بالفترة الانتقالية، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات إلى مجلس إدارة فريق العلوم والسياسات ومشروع النظام الداخلي الذي لم تنتظر فيه مجموعتا الاتصال الأولى والثانية. وسينظر فريق الاتصال في مشروع المقرر بشأن الترتيبات للفترة الانتقالية (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/8)، ومشروع المقرر الذي يحيل مشروع القواعد والإجراءات والسياسات إلى الدورة الأولى لمجلس إدارة فريق العلوم والسياسات للنظر فيه (UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7) ومشروع النظام الداخلي المتبقي الوارد في المرفق الأول لمشروع المقرر المتضمن في الوثيقة UNEP/SPP-CWP/OEWG.3/7. وسيكون الميسران المشاركون لفريق الاتصال هما سام أَدو كومي (غانا) وإتسوكي كورودا (اليابان). وقد اتفق على أن يعقد فريق الاتصال اجتماعات غير رسمية حسب الضرورة لتيسير مناقشاته بهدف إنهاء عمله.

58- ووجهت الرئيسة الانتباه إلى المرفق الثالث لمذكرة السيناريو، الذي يتضمن جدولاً يحدد الفقرات الدقيقة من الوثيقة الأساسية ومشروع النظام الداخلي الذي سينظر فيه كل فريق اتصال.

**فريق الاتصال المعني بالنظام الداخلي الآخر، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات، ومشروع المقرر بشأن الترتيبات الخاصة بالفترة الانتقالية**

59- في معرض الإبلاغ، تحت البند 5 من جدول الأعمال، عن عمل فريق الاتصال المعني بالنظام الداخلي الآخر، ومشروع المقرر لإحالة مشروع القواعد والإجراءات والسياسات، ومشروع المقرر بشأن الترتيبات الخاصة بالفترة الانتقالية، قال الميسر المشارك إن فريق الاتصال أجرى مناقشات عامة بشأن مشروع المقرر المتعلق بالترتيبات للفترة الانتقالية وأضيفت فقرة في المنطوق كعنصر بديل للعناصر التي تتطلب مزيداً من الدراسة. وقد وضعت فقرتان من فقرات الديباجة بين أقواس معقوفة لأنهما تشيران إلى وثائق لم توضع بعد في صيغتها النهائية، كما أن صياغة فقرة المنطوق التي تطلب إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة أن توفر الأمانة المؤقتة قد اتفق عليها بشرط الاستشارة.

60- [يُستكمل لاحقاً]

#### سادساً - مسائل أخرى

61- [يُستكمل لاحقاً]

#### سابعاً - اعتماد تقرير الدورة

62- [يُستكمل لاحقاً]

#### ثامناً - اختتام الدورة

63- [يُستكمل لاحقاً]